



**Nuovo sindaco.** Il signor Ugo Foghini venne testé nominato sindaco di San Giorgio Nogaro. Ce ne congratuliamo collettivamente, e più col paese di S. Giorgio, al quale il signor Foghini dedicò certo le cure affettuose di un zelante ed intelligente amministratore.

**Pontebba, 10 novembre.**  
**Genilifera austriaca.**

(Carnico). Ieri arrivava a Pontebba col diretto del mattino una signora romana che si recava a Vienna presso il marito, addetto all'ambasciata italiana. Era munita d'un lasciapassare del Ministero, perchè al confine le venissero usati tutti i riguardi possibili.

Nell'estrarre essa le chiavi dei bauli quei doganieri notarono con orrore che erano tenute assieme da una fettuccia tricolore, simile a quelle che si usano nei sogni per legare gli involti. Nonostante l'assicurazione che non contenevano che vestiti e biancheria usata, li rovistarono da cima a fondo colla massima possibile sgarbatazza.

La povera signora, altamente meravigliata di questo genere di riguardi che le si usavano, non poteva darsene spiegazione, perchè non s'era accorta del motivo, e lasciava fare, pensando che la raccomandazione che aveva sncò otteneva davvero un bel risultato.

Finita finalmente anche la visita doganale, udendo come non potesse proseguire che la sera alle 19, domandò al Capostazione ove potesse passare la giornata, e questi, per non essere da meno degli altri, la piantò sola, dicendole in tono insolente: Qui ci sono sale d'aspetto, ristorante, e tutto quello che desidera: non siamo mica in Italia, sa!!!

**Un friulano reduce dall'America truffato a Milano.**

Pavesi Giovanni, nativo di Meduno nella nostra provincia, reduce da pochi giorni dall'America, si trovava giovedì insieme a sua moglie, a Milano, in un'osteria di via Spadari, quando venne avvicinato da un individuo civilmente vestito.

Fra i due si attaccò un breve discorso e riconosciutosi ambedue per veneti strinsero tosto amicizia.

Lo sconosciuto nel chiacchierare disse al Pavesi d'essere possessore della grossa somma di trentamila lire e temendone la perdita pregava il Pavesi ad accettarne il deposito fino al domani.

Questi, pregato anche da un altro individuo, acconsentì, consegnando in cambio allo sconosciuto la piccola somma di L. 300. Ma più tardi s'accorse d'aver dato truffato, non avendo avuto in deposito che della carta straccia.

Fu fatta denuncia della truffa alla Questura Centrale.

**Furto.** Ignoti mediante rottura di un vetro aprirono una finestra e penetrarono nella casa inabitata di Maria Palman di Lanzo, rubando da un armadio aperto la somma di lire 5 in argento e rame, oggetti preziosi per lire 28, e mele e noci per lire 5: in tutto per valore di lire 38.

**Madre imprudente.** A Moggi adnese certa Virginia Di Gallo, avendo imprudentemente lasciato incustodito il proprio figlio Primo-Lodovico di Gallo, di mesi 13, presso il focolare, il bambino ripeté ustioni per le quali dovette soccombere. E la madre oltre al dolore per la disgrazia, dovette subire un processo.

**Truffa.** L'altra sera presso Carraia, frazione del Comune di Cividale, un Tizio, finora sconosciuto, avvicinatosi a certo Barba Antonio da Annone Veneto, con raggiungi gli corpi la somma di lire 80.

**Piante di abete asportate.** Nicolò Zilli di Sochieve tagliò ed asportò dal fondo aperto di Antonio Zilli, otto piante d'abete del valore di lire 40 circa. Il danneggiato fece denuncia, ma il Zilli dichiarò d'aver commesso il fatto, convinto che il fondo sul quale operò fosse di proprietà del defunto suo padre.

**Vestito e scarpe involati.** Venne denunciato il pregiudicato Giacomo Cester da Pravisdomini, reossi tantissimo, accusato di aver involato dalla casa di Antonio Vendrametto un abito di panno ed un paio di scarpe, del valore di circa 20 lire.

## Elixir Salute

dei frati Agostiniani di S. Paolo. coll'uso di questo Elixir si vive a lungo senza bisogno di medicamenti. Esso rinavvigorisce le forze, purga il sangue e lo stomaco, libera dalla colica.

Trovasi vendibile presso l'Ufficio Annunzi del giornale « Il Friuli » a Lira 2.50 in bottiglia.

## I BIGLIETTI

della

### Lotteria Italiana Privilegiata

(Estrazione 31 DICEMBRE corr. anno)

sono tutti controllati dal Governo e l'alta assistenza e garanzia delle Autorità Governative all'estrazione, garantiscono il concorrente sino allo scerpulo. I biglietti da 5 numeri sono venduti in uno splendido portabiglietti di seta-rosso a colori oppure in un profumato Sachet-Carmon pure di seta-rosso dipinto a mano. I biglietti da 100 numeri (vincita garantita) sono venduti in un elegantissimo astuccio in raso contenente ricco servizio da frutta in argento finissimo per sei persone.

Spedire solo lire 5 oppure lire 100 alla BANCA DI EMISSIONI Fratelli Casarato di Francesco (Casa fondata nel 1868) Via Carlo Felice, 10, Genova, oppure presso i principali Banchieri e Cambiovalute nel Regno.

## UDINE

(La Città e il Comune)

### SAN MARTINO.

È la leggenda della carità che ha fatto guadagnare l'appellativo di « estate di San Martino » agli otto o dieci giorni di sole mite che rompono la grigia monotonia della fredda tinte del novembre. Voi certo la conoscete, lettrici pietose, questa leggenda.

San Martino divide con un povero il proprio mantello, e un'esultanza di azzurro si diffonde pel cielo, poco prima coperto di nubi.

Non tutti gli anni però questo breve periodo del tardo autunno isenta il lugubre appello; non ad ogni novembre l'atto più del santo cavaliere è benedetto dalla letizia del cielo: quest'anno appunto la stagione corre già rigida, e nessuna monzogna di meteorologia adulatrice potrebbe riescire a gurbellarla per estate.

E così San Martino per quest'anno resta solamente il santo protettore dei soldati, ed oggi è la loro festa.

Un dio pagano ha trovato nel nostro santo il suo successore. Maria, diventata distruttiva, è passata dalla vecchia mitologia, nella schiera dei nostri patroni celesti. Era un valoroso, era caritativo e pio: merita il posto che gli hanno assegnato.

Il tempo trasforma tutto. S'è le immagini mutano, se i simboli ringiovaniscono, le idee rimangono le stesse: e l'importante è questo.

Presentate le armi a San Martino, che passa, fiero, eretto sul suo cavallo, sfiorante nella brunita armatura...

Oggi sul Castello e alle finestre delle caserme è esposta la bandiera tricolore; ed oggi pure ricorre il compianto del principe ereditario Vittorio Emanuele, che è nato nella Reggia di Napoli l'11 novembre 1869.

**Società operaia generale.** Domani alle ore 11, nei locali della Società operaia, avrà luogo l'assemblea dei soci in seconda convocazione.

**Società di Tiro a segno.** Domani domenica il campo di Tiro sarà a disposizione dei soci per le esercitazioni dalle ore 13 e mezza alle 18.

La Presidenza.

**Scuola di stenografia.** Ricordiamo che lunedì 13 corrente è l'ultimo giorno per l'iscrizione, e che alle ore 20 avrà luogo l'apertura del corso teorico.

Tanto per norma di chiunque volesse approfittarne.

**Società Reduci e Veterani.** All'appello tempo fu rivolto ai cittadini affinché volessero privarsi dei vestiti che più non adoperano, da donarsi ai Reduci e Veterani che ne hanno bisogno, un solo fu il generoso che fece pervenire alla sede Sociale indumenti usati e calzature, già distribuiti a soci disagiati.

Essendo molti però ancora quelli che in questa rigida stagione ricorrono alla Società per ottenere vestiti od altro che li ripari dal freddo, noi avendo la Società stessa il modo di solidificarli, la Presidenza si rivolge nuovamente ai Cittadini, soci o meno del Sodalizio, e li prega di venire in aiuto di coloro che espongono la propria vita per la Patria e che trovano ora in strettezza economica.

Gli effetti da donarsi potranno essere spediti alla sede Sociale in via della Posta.

La Presidenza

**Primo consiglio federale delle Società Italiane fra Industriali e commercianti ed esercenti.** A questo Consiglio che si terrà in Milano nei giorni 13 e 14 e 15 corr., le Società fra commercianti ed industriali di Udine e di Sandaunale saranno rappresentate, le prime, dai signori Luigi Di Marco Burduso, Antonio Beltrame e Carlo Dogani, la seconda dal deputato per Sandaunale on. avv. Riccardo Luzzatto.

L'ordine del giorno del Congresso è il seguente:

Comunicazioni della Giunta centrale provvisoria;

Nomina dei componenti la Giunta centrale definitiva;

Nomina di tre sindaci;

Discussione di 15 temi e deliberazioni relative;

1. Sulla necessità di provvedimenti efficaci e continuativi contro la deficienza di spezzati d'argento. (Circolo commerciale Bresciano — Confederazione esercenti di Genova).

2. Sulla necessità che siano applicate le norme di tassazione e vigilanza a cui sono sottoposti gli ordinari esercizi anche a' Cooperative. (Circolo Ricerche ed alle semplici vendite di vino da trasportarsi o senza formattiva. (Confederazione degli esercenti di Torino e Moncalieri — Circolo commerciale di Lucca — Società degli esercenti di Novara — Società esercenti di Brescia).

3. Sulla necessità di riforma alla legge sui dazi di consumo. (Associazione dell'industria e commercio di Treviso e di Udine. — Circolo commerciale di Brescia — Federazione esercenti di Milano — Società esercenti di Moncalieri).

4. Proposta di modificazione alla legge 28 giugno 1865 sulle espropriazioni, nel senso che sia accordata una indennità ai conduttori di aziende commerciali per la perdita dell'avviamento e che alla espropriazione debba precedere un preavviso di almeno sei mesi. (Associazione generale commercianti, industriali ed esercenti di Genova).

5. Proposta di legge sulla concorrenza. (Confederazione esercenti di Genova).

6. Proposta di abolizione del calmedro. (Circolo dei commercianti di Marino).

7. Proposta di istituire un'Associazione che si adoperi per la creazione di un tipo unico dei vini per l'esportazione. (Confederazione esercenti di Genova).

8. Proposta di abolizione delle Camere di Commercio. (Società esercenti, industriali di Parma — Società negozianti di Ancona — Associazione commerciale ed industriale di Firenze).

9. Sulla incostituzionalità da parte del governo di imporre tributi per semplice decreto reale. (Società commercianti ed esercenti di S. Daniele del Friuli).

10. Sulla opportunità di istituire presso i principali municipi un ufficio di analisi chimica gratuita (Confederazione esercenti di Genova).

11. Sulla concorrenza del lavoro carcerario al lavoro libero. (Associazione dell'industria e commercio di Udine e Treviso).

12. Sulla riforma in materia di fallimento. (Associazione commerciale di Velletri).

13. Sul riposo festivo. (Associazione dell'industria e commercio di Treviso ed Udine).

14. Sulla riforma del credito agrario e legge generale agraria. — Proposta di aumento del diritto doganale sui grani, allo scopo di sviluppare la produzione nazionale. (Circolo dei commercianti di Benevento. — Società generale negozianti di Roma).

15. Sulla opportunità che sia imposta la tassa di ricchezza mobile agli esercenti girovaghi. (Associazione commerciale di Velletri).

**Sentenza confermata.** Ieri davanti la Corte d'Appello di Venezia si discusse la causa penale Bertacoli-Galati, in seguito al ricorso del Procuratore Generale contro la sentenza 11 settembre pp. del Tribunale di Udine.

Togliamo in proposito dal resoconto della Gazzetta di Venezia:

« All'udienza comparve il Bertacoli, difeso dagli avvocati Girardini di Udine e Adriano Diana.

Si presenta l'avv. Galati quale danneggiato e querelante.

Tanto Bertacoli quanto Galati ammettono precedenti motivi di rancore fra loro, ed i fatti avvenuti.

Il cav. Amati rappresentante il P. M. sostiene l'appello; e senza divagare ed attardandosi strettamente ai fatti, deplora che da parte del Bertacoli sia partita, col suo rite, la provocazione alla risposta dell'avv. Galati, ed osserva che senza ragione schiaffeggiò il Galati, quindi doversi applicare l'art. 395 del C. P. chiedendo l'arrogazione di pena pecuniaria.

I difensori si diffondono per provare l'inappellabilità della sentenza del Tribunale per parte del Procuratore Generale, di fronte all'acquiescenza delle parti, ed in merito vogliono confermare la sentenza del Tribunale di Udine.

La Corte rigetta l'appello del P. M. confermando la sentenza ».

**Un'importante riforma ferroviaria.** Già ne abbiamo fatto cenno qualche tempo fa, ed ora si conforma che all'ispettorato generale delle ferrovie sono a buon punto gli studi e le pratiche per applicare sulle ferrovie Mediterranee ed Adriatiche il sistema dei biglietti a tratte chilometriche.

Merco questo sistema il viaggiatore può acquistare un certo numero di biglietti-scontrini corrispondenti a certe tratte di viaggio lungo una determinata linea, anche che non siano continuative, ma possono anzi interrompersi e riprendersi a piacere del viaggiatore, e col beneficio delle riduzioni di tariffa che si praticano ora per i viaggi circolari.

Questo sistema arrecherebbe anche la facilità al viaggiatore di percorrere la stessa linea nell'andata e nel ritorno anche nei viaggi che per effetto dei biglietti circolari ora obbligano a seguire diverso percorso nell'andata e nel ritorno.

Si spera di poter introdurre l'innovazione per l'anno nuovo.

**Processo Ermacora-Cloza**

Come i lettori ricordano, all'udienza del 26 luglio pp. in seguito a domanda della difesa dell'imputato Gaglielmo Ermacora — la quale riteneva che i reati di cui erano chiamati a rispondere l'Ermacora stesso ed il Cloza Fabio fossero di competenza delle Assise anziché del Tribunale — il Tribunale con sua Ordinanza rinviava le carte alla Cassazione di Roma per la ulteriore decisione.

E la Cassazione, respingendo l'istanza della difesa dell'Ermacora, riteneva la causa, di competenza del Tribunale.

Lunedì 13 corrente è il giorno fissato per la ripresa della discussione di questa causa e le udienze si terranno nella sala del Tribunale — non già, come l'altra volta, in quella delle Assise — cominciando alle ore 10 ant.

Il Tribunale sarà presieduto dal Presidente cav. Tufano; P. M. Texeira.

Sono difensori: per il Cloza gli avvocati Schiavi e Caratti, per l'Ermacora gli avvocati Girardini e Bertacoli.

La Banca Cooperativa Udinese si è costituita parte civile coll'avv. Menasso. I testimoni sono 42, cioè:

Cav. uff. Ello: Morpurgo, Berghinz Giuseppe, D'Arcano co. Orazio, Paganini Camillo, Moretti Luigi, Bellavitis Ugo, Gambierasi Giovanni, Modolo Pio, Costantini Enrico, Mioti Giovanni, Braili Palamede, De Stallis G. B., Locatelli Omero, Merzagora Giovanni, Bonini Aristide, Billia comm. Paolo, Baldissara dott. Valentino, Leonardi Narciso (direttore della Banca Nazionale Toscana a Padova) Piovone dott. Corrado (avvocato di Padova), Medin G. B. (notario di Padova), Mestroni Luigi, Grillo Giovanni, Morelli Lorenzo, Gallo Francesco, Calmeran Luigi, Pantarotto Giovanni, Dedini Giuseppe, Pagura Virginio, Tassitori Guido, Geronzano Francesco, Agostinelli Sante, Micheloni Daniele, Valentini Angelo, Rossati Antonio, Diana Lodovico, Fior Pasquale, Grassi Antonio, Spinotti Federico, Bertoldi Felice, Del Bianco Domenico, Colonna Girolamo, Bianchi Giulio.

Sono partiti: De Kumert Silvio ragioniere di Venezia, e Cozzi Giuseppe ragioniere di Udine.

Ripetiamo un sesto dell'atto d'accusa: Ermacora Gaglielmo di Giuseppe, nato il 20 maggio 1855 in Udine, incensurato; Cloza Fabio di Giuseppe, nato il 17 maggio 1857 a Fagnaga, domiciliato a Udine, pure incensurato; sono imputati:

1) l'Ermacora Gaglielmo di falso continuato in atti privati per avere dal 28 febbraio 1888 al 2 gennaio 1893, con atti esecutivi della medesima risoluzione formato in più volte nei libri, nei registri, ed atti della Banca Cooperativa Udinese, false scritture di operazioni bancarie, e specialmente le scritture nei giornali. (Qui segue l'elenco specifico delle operazioni e false scritture).

2) l'Ermacora e Cloza di falso continuato, per avere dal 7 ottobre 1892 al 2 gennaio 1893, con atti esecutivi della medesima risoluzione in correità fra loro formato in più volte nei libri, registri ed atti della Banca Cooperativa Udinese, false scritture di operazioni bancarie, e specialmente le scritture nei giornali. (Qui segue l'elenco specifico delle operazioni e false scritture).

3) l'Ermacora Gaglielmo di appropriazione indebita continuata, per essersi in più volte, ma con atti esecutivi della medesima risoluzione e nella sua qualità di Direttore della Banca Cooperativa Udinese, appropriato nel maggio 1888 lire 400 di rendita italiana pari a lire 7542.60, depositate alla Banca da Pagura Virginio, affidate perché rimanessero a

garanzia della Banca medesima; lire 1848.40 di interessi pagati allo stesso Pagura dalla Banca a tutto 30 giugno 1892 ed a lui affidate affinché fossero versati nella Cassa della Banca; e trattenute pure lire 2000 versate alla Banca dalla ditta Morelli nel 28 dicembre 1888, convertendo la somma complessiva di lire 11.391, in profitto di se medesimo.

4) l'Ermacora Gaglielmo di truffa, per avere in più volte, dal 10 marzo 1888 al 3 ottobre 1892, con atti esecutivi della medesima risoluzione, con artifici e raggiati atti ad ingannare od a sorprendere l'altrui buona fede; indotto in errore il cassiere della Banca Cooperativa Udinese, gli altri funzionari ed i preposti dell'istituto, usando scritture di operazioni bancarie fittizie nei libri, registri ed atti della Banca e falsi mandati, ottenuto la consegna di lire 120.900, procurando così a se medesimo ingiusto profitto con danno molto rilevante della Banca ed abusando della sua qualità di Direttore della stessa.

5) l'Ermacora e Cloza di truffa continuata, per avere di correità fra loro, in più volte, con atti esecutivi della medesima risoluzione, dal 7 ottobre 1892 al 2 gennaio 1893, con artifici e raggiati atti ad ingannare l'altrui buona fede indotto in errore il cassiere della Banca Cooperativa Udinese, gli altri funzionari ed i preposti dell'istituto medesimo ed altri col medesimo corrispondenti, usando scritture di operazioni bancarie fittizie nei libri della Banca e negli atti della stessa, aprendo falso conto corrente in nome di O. Z. Fabio, e simulando riscontri bancari; ottenuto la consegna di lire 238.369.35, procurando così a se medesimo un ingiusto profitto con danno molto rilevante della Banca, ed abusando l'Ermacora della qualità di Direttore ed il Cloza di Consigliere d'amministrazione della Banca.

**I buoni da una lira sono giunti anche a Udine.** Oggi la locale Tesoreria ha cominciato a metterli in circolazione.

**Un ricorso... inaspettato.** I lettori ricorderanno l'assoluzione pronunciata dal Pretore del I Mandamento di Udine in una causa su querela di questo Capostazione principale contro i signori Rietti di Venezia e dott. Bosma di Padova, che fu discussa il 27 ottobre pp., come riferiamo a suo tempo. Ora abbiamo notizia che il Procuratore Generale si è appellato di quella sentenza, ma non ne sappiamo i motivi.

**Un demente.** Ieri fu ricoverato nel riparto maniaci di questo Ospedale, Andrea Coladino, ex direttore del negozio Andrea Tomadini in Mercatino nuovo (piazza San Giacomo).

Da qualche tempo il disgraziato dava segni di non avere a posto le facoltà mentali. Giorni sono a Padis commise insorta straniera, ed altrettanto fece ieri l'altro a Pontebba, ove si presentò ai carabinieri per protestare perchè all'albergo Borletti gli avevano rifiutato due fiorini, dicendo di non conoscerlo.

I carabinieri compresero tutto di che si trattava, e con fatica riuscirono a trattenerlo in caserma, da dove nel giorno stesso venne tradotto a Udine colla scorta di due agenti di P. S.

**Il mirabile servizio ferroviario.** Il diretto della 7.45 in arrivo da Venezia, subì anche oggi un ritardo di 20 minuti, e perciò, dopo, grande frotta nel mandare via i treni.

Ed oggi pure per la grande premura di far partire il treno per Cormons, non fecesi a tempo di caricare alcuni sacchi di corrispondenza postale diretti per quella linea.

Intanto i giornali di Gorizia e di Trieste continuano a lagnarsi per i ritardi postali ed a reclamare provvedimenti.

**Banda militare.** Programma dei pezzi di musica che la Banda del 26° reggimento fanteria eseguirà oggi dalle ore 12 e mezza alle 14 sotto la Loggia municipale:

1. Marcia « 26° Fanteria » Gerboni  
2. Mazurka « Felicitazioni » Farabaki  
3. Waltzer « Il ventaglio della regina » Becucci  
4. Polka « Fiori invernali » Sebastiani  
5. Danza e galopp » Marcano  
6. Marcia « Il vessillo dell'Armata » Gemme

— Il programma per domani alla stessa ora:

1. Marcia « Cuor di soldato » Narducci  
2. Mazurka « Mazzolini di fiori » Robella  
3. Scena, coro e duetto « Don Carlos » Verdi  
4. Polka variata per quartetto Panturi  
5. Gran fantasia sul « Ballo Brahma » Dall'Argine  
6. Marcia « Passeggiata militare » Pierini.

**Teatro Minerva.** Per la prossima sera di Santa Caterina avremo alcune rappresentazioni dell'Opera *Peritani* del m. Bellini. L'impresa dello







**Vero Estratto di carne**  
**LIEBIG**  
 Fabbricato a Fray-Bentos (America del Sud)  
 LE PIÙ ALTE DISTINZIONI  
 ALLE PRIME ESPERIMENTAZIONI MONDIALI FIN DAL 1887. FUORI CONCORSO DAL 1883 IN DOG.  
 GRANDE COMODITÀ E RISPARMIO. OTTIMO RICOSTITUENTE  
 INDISPENSABILE IN OGNI FAMIGLIA. ESEMPIO PER DESOLTI, MALATI E CONVALESCENTI.  
 BRODO Istantaneo.  
 ESIGERE il **facsimile** della firma in inchiostro.  
 Trovasi vendibile pressotutti i farmacisti, droghieri e salumieri del regno.

**GUARIRE RADICALMENTE** una malattia che non apparentemente dovrebbe essere lo scopo di ogni cura, ma invece mollemente sono coloro che affetti da malattia del male che li tormenti, anziché distruggere per sempre e radicalmente la causa che l'ha prodotto, e per ciò fare adoperano astringenti dannosissimi a volte propri ed a quella della **proteina** che l'ha ceduto tutti i giorni a quelli che ignorano l'esistenza delle **pillole** del Professore **LUIGI PORTA** dell'Università di Padova, e della **zione Roveda** che costa lire 2.  
 Queste **pillole**, che copiano ormai, trentadue anni di successo incontestabile per le sue continue e perfette guarigioni degli scoli si recanti che cronici, sono, come lo attesta il valente dottor **Bazzani** di Pisa, l'unica e **effettiva** cura radicale e definitiva per la **malattia** che produce la **malattia** (Bazzani, **malattia**), e testamento d'orini **SPECIFICI** **BENE LA MALATTIA**. Ogni giorno, visite mediche-chirurgiche, dalle 1. alla 3. p.m. Consulti anche per corrispondenza.

**SI DIFFIDA** che la sola Farmacia Ottavio Galloni di Milano, con Laboratorio in Piazza S. Pietro, Linea N. 2, possiede la **fedele e magistrale ricetta** delle vere pillole del Prof. **LUIGI PORTA** dell'Università di Padova.

Inviando vaglia postale di **Lire 3** alla Farmacia **Antonio Tassa**, successore di **Galloni**, con Laboratorio chimico Via Spadari, N. 16, Milano — si ricevono franchi nel Regno ed all'estero. Una scatola pillole del Professore **Luigi Porta** e un fascio di Polvere per acqua sedativa, coll'istruzione sul modo di usarle.  
**RIVENDITORI**: In **Udine**, Fabris A.; **Comelli** F., **Filippuzzi** Girolamo, e **L. Dinioli** farmacia alla Sirena; **Caristo**, **C. Zanetti** e **Pononi** farmacisti; **Trieste**, Farmacia C. Zanetti; **G. Sorra** Vallo; **Zara**, Farmacia N. Androsio; **Trento**, Giupponi Carlo, **Erzini** C., **Santoni**; **Spalato**, **Aljinovic**; **Venezia**, **Botter**; **Flumè**, **C. Predieri**, **Jackel** F.; **Milano**, Stabilimento C. Erpa, Via Marzala, N. 3, e **Giul. Saccurale** Galleria Vittorio Emanuele, N. 72; **Casa** A. Manzoni e Comp., Via Sala, N. 16; **Roma** Via Pietra, N. 96, e in tutte le principali Farmacie del Regno.

# TOSSE

CONTRO LE

# CATARRI

ED I

nelle affezioni bronchiali e polmonari, nelle malattie della vescica

ed in genere in tutte le

MALATTIE DELL'APPARATO RESPIRATORIO

i Medici raccomandano l'uso delle

# PILLOLE DI CATRAMINA

## BERTELLI

di grato sapore, solubilissime, che aiutano la digestione, desiderate dai bambini, ben tollerate dai vecchi

Ecco i giudizi della più autorevole stampa inglese, e di alcuni fra i più reputati nostri Medici:

— Nel giornale periodico di medicina *"The Health"* di Londra (il più diffuso giornale medico del mondo) N. 446, del 23 ottobre 1887, pag. 54, il suo Direttore, l'illustre prof. Wilson, in uno speciale articolo che constata la bontà del prodotto nelle tosse e in tutte le malattie di petto, dice: «... il frutto di catramina col quale le pillole di catramina Bertelli sono preparate, agisce come potente antistessica, germicida... i Medici trovano in questo prodotto un conveniente rimedio per prevenire e combattere anche l'influenza...»

... Sperimentando largamente le pillole di catramina Bertelli nelle malattie di petto, massime nelle bronchiti croniche, ed otti sempre risultati tali da persuadermi a prescrivere fra tutti gli altri rimedi, anche perchè ben tollerato dagli stomaci i più delicati...»

Udine, 27 Maggio 1887.

Prof. CARLO MARZUTTINI  
 Medico Municipale

... Mi compiaccio di poter dire per amor del vero che le pillole di catramina Bertelli mi diedero ottimi, costanti e buonissimi risultati non solo nelle malattie dell'apparato respiratorio, ma anche nelle alterazioni catarrali della via urinaria... Sono assai bene tollerate dagli stomaci, i più delicati e da prescrivere ad alti rimandi...»

Venezia, 21 Giugno 1887.

Dott. YONA MOSÉ  
 Medico di Sezione della S. F. M.

... Gode attestare in omaggio alla verità, che le pillole di catramina Bertelli mi ha esposte su larga scala, disidero ottimi risultati nelle malattie catarrali degli organi respiratori...»

Padova, 18. Giugno 1887.

Prof. ALESSIO Dott. GIOVANNI

— Nel *"Lancet"* (Londra, 26 settembre 1891, N. 3552, pag. 22 G. A.) in un indirizzo ai Medici, dove si raccomanda l'uso delle Pillole di Catramina Bertelli in tutte le malattie di petto e della vescica, è detto: «... Per la sua potenza antistessica l'olio di catramina Bertelli uccide il bacillo di Koch (bacillo della tubercolosi). Molti Medici prescrivono queste pillole come preservativo della malaria, della Influenza e delle febbri infettive...»

... Nelle malattie di petto esperii largamente le pillole di catramina Bertelli e li trovai veramente efficaci anche nelle forme catarrali croniche bronchiali e polmonari o molto utili nelle malattie e catarri della via urinaria. Esse pillole sono da tutti ben tollerate e facilmente accettate anche dai bambini...»

Udine, 2 Giugno 1887.

Prof. FERNANDO FRANZOLINI  
 Chirurgo Ord. dell'Ospedale di Udine.

... In realtà le pillole di catramina Bertelli sono un buonissimo prodotto farmaceutico. Nelle malattie di petto, e specialmente nei lenti catarri e nelle bronchiti croniche danno pronti ed ottimi risultati allorquando l'ammalato dalla tosse, dall'aspirato e dal respiro affannoso...»

Verona, 18 Giugno 1887.

Prof. CORRADI Dott. CORRADO

... Dichiaro che le pillole di catramina Bertelli sono efficacissime nelle malattie catarrali dei bronchi e del tubo digerente...»

Rovigo, 19. Giugno 1887.

Dott. GUSTAVO PIGNOLO  
 Medico Municipale.

## AVVERTENZE

1. Le pillole di Catramina Bertelli si vendono solo in scatole originali Intere.
2. Le pillole di Catramina vendute sciolte non sono pillole di Catramina, ma delle dannose contraffazioni.
3. Si deve sempre domandare e esigere le vere pillole di Catramina Bertelli e non lasciarsi imporre qualche semplice preparazione di catramina che, se non è dannosa, non ha certamente l'efficacia curativa delle pillole di Catramina.

Le pillole di Catramina si trovano in tutte le farmacie dell'Italia e dell'estero.

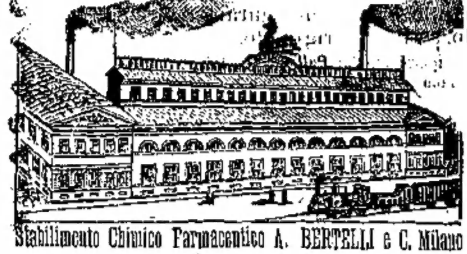
Scatola grande da 60 pillole lire 2.50 | Proprietari A. BERTELLI e C. Chimici-Farmacisti, Milano, via Paolo Frisi, 26.  
 Scatola piccola da 30 pillole lire 1.50

Comproprietari della Bertelli's Catramin Company in

all'Esposizione, Holborn Viaduct E. C. N. 64-65.

CONCESSIONARI per l'America del Sud Carlo F. Hoffe e C. Genova.

RAPPRESENTANTE per l'America del Nord G. Carballal, 51-55, Franklin Street, New-York.  
 GROSSISTI ALL'ESTERO: **Amami** and Co., Bombay; **C. Lazarus** and Co., Calcutta; — **P. Falk** and Co., Adelaide; — **Elliot Brothers**, Sydney; — **P. J. Peterson**, Capetown; — **A. Assalio**, Melbourne; Succesori di G. Consonno, Messico (Capitol), **Giuseppe Borghini**, Contantinopoli; — **Fischer** e C., Alessandria d'Egitto; — **Fritz G. R. Vienne**; — **Monti Luciani**, Alago; — **Rosier** D. O., Baden-Baden; — **R. Agnola**, Commercial d'Italia, Belgio; — **Specht** Farmaceutici Spagnoli; **Villal**, Alina D. S. Farer Vincente C. Forquignone G. O. C. Barcellona; — **Gayoso** e Moretti, Madrid; — **Ortiz Pulgar**, Granada; — **Tamizki** J. J. G. Gracovia; **Ulox** G. F., Amburgo; — **Aschombach** B. S. Comofa, Corti; — **Bosallini** G. O. Odesa; — **Nichols** and Passeron, Nizza; — **Giuseppe Carlo**, Oref. Pietro, Trento; — **Serravallo** J. Trieste; — **Audina** E. Lugano; — **Androsio**, Berich, Zara; — **Coassin** N. Grailson; — **Karagiosoff**, Gahraya; — **Kingston** W. Malta; **Montini** F. P. Nicolotti Enna, Cairo; — **Namias** O. C. Tunisi; — **Romani**, Maggior Frères, Suintre; — **L. Cazzavillan**, Bukarest; **Cristofolotti** G. Gorizia; **De Lannay**, Berlino; ecc. ecc.



Stabilimento Chimico Farmaceutico A. BERTELLI e C. Milano

Per incontrare le migliori occasioni di vendere o provvedersi con sicurezza e valida garanzia di qualunque genere di finimenti, sellerie.

## CAVALLI e CARROZZE

domandare l'elenco, programma al Tattersall Italiani, Milano, unico Stabilimento Nazionale approvato dal R. Governo. Contratti per corrispondenza. Permuta — Intercambiabilità. Scuola d'equitazione — Noleggi.

## ARTICOLI per SCUDERIA

**Grasso** **Vieno** di utilità sorprendente per usterie e conservare le pelli, le vetture, finimenti, scarpe, ecc., ecc., nelle scatole in 2, franco a domicilio nel Regno. **Unguento** miracoloso per guarire le crepacce ai pastori, dei cavalli al vaso L. 4, franco a domicilio nel Regno. **Elegante e porta** di lana, inglese servibile per cavalli e come pialla in vetture od in viaggio, per L. 5 franca a domicilio in tutto il Regno. **Candor**, sapone antistessico, il migliore, il più pratico ed economico per scuderie, per ricami e per tutti gli animali. Scatole con sei pezzi, L. 3 — con dodici pezzi, L. 6 — franco a domicilio in tutto il Regno. **Wunderful**, **Autto**, vero rinforzatore delle spalle, delle reni e delle gambe, piegato dei cavalli e di quelle che hanno sentenze a piegarsi. L. 4.50 la bottiglia, franco a domicilio nel Regno. **Forcella** per carrozze elegantissime, solidi e pratici, in metallo bianco, di giallo, richiesta, L. 10 al paio, franco a domicilio nel Regno. **Scarponi** per mantenere caldi ed asciutti i piedi nei gioghi, le scarpe, le vetture delle vetture. Al paio L. 8, franco a domicilio nel Regno.

Inviare cartolina vaglia al TATTERSALL, Milano.

## EPILESSIA

in altre malattie nervose, arguisce come radicalmente delle cause povere del

## STABILIMENTO CASSARINI

DI BOLOGNA

Si trovano in Italia e fuori nelle prime farmacie. Si spedisce gratis l'opuscolo dei guariti.

## ORARIO FERROVIARIO

Partenza	Arrivi	Partenza	Arrivi
DA UDINE A VENEZIA	DA VENEZIA A UDINE	DA UDINE A VENEZIA	DA VENEZIA A UDINE
M. 2.00	O. 6.00	M. 2.00	O. 6.00
M. 4.00	O. 8.00	M. 4.00	O. 8.00
M. 6.00	O. 10.00	M. 6.00	O. 10.00
M. 8.00	O. 12.00	M. 8.00	O. 12.00
M. 10.00	O. 14.00	M. 10.00	O. 14.00
M. 12.00	O. 16.00	M. 12.00	O. 16.00
M. 14.00	O. 18.00	M. 14.00	O. 18.00
M. 16.00	O. 20.00	M. 16.00	O. 20.00
M. 18.00	O. 22.00	M. 18.00	O. 22.00
M. 20.00	O. 24.00	M. 20.00	O. 24.00
M. 22.00	O. 26.00	M. 22.00	O. 26.00
M. 24.00	O. 28.00	M. 24.00	O. 28.00
M. 26.00	O. 30.00	M. 26.00	O. 30.00
M. 28.00	O. 32.00	M. 28.00	O. 32.00
M. 30.00	O. 34.00	M. 30.00	O. 34.00
M. 32.00	O. 36.00	M. 32.00	O. 36.00
M. 34.00	O. 38.00	M. 34.00	O. 38.00
M. 36.00	O. 40.00	M. 36.00	O. 40.00
M. 38.00	O. 42.00	M. 38.00	O. 42.00
M. 40.00	O. 44.00	M. 40.00	O. 44.00
M. 42.00	O. 46.00	M. 42.00	O. 46.00
M. 44.00	O. 48.00	M. 44.00	O. 48.00
M. 46.00	O. 50.00	M. 46.00	O. 50.00
M. 48.00	O. 52.00	M. 48.00	O. 52.00
M. 50.00	O. 54.00	M. 50.00	O. 54.00
M. 52.00	O. 56.00	M. 52.00	O. 56.00
M. 54.00	O. 58.00	M. 54.00	O. 58.00
M. 56.00	O. 60.00	M. 56.00	O. 60.00
M. 58.00	O. 62.00	M. 58.00	O. 62.00
M. 60.00	O. 64.00	M. 60.00	O. 64.00
M. 62.00	O. 66.00	M. 62.00	O. 66.00
M. 64.00	O. 68.00	M. 64.00	O. 68.00
M. 66.00	O. 70.00	M. 66.00	O. 70.00
M. 68.00	O. 72.00	M. 68.00	O. 72.00
M. 70.00	O. 74.00	M. 70.00	O. 74.00
M. 72.00	O. 76.00	M. 72.00	O. 76.00
M. 74.00	O. 78.00	M. 74.00	O. 78.00
M. 76.00	O. 80.00	M. 76.00	O. 80.00
M. 78.00	O. 82.00	M. 78.00	O. 82.00
M. 80.00	O. 84.00	M. 80.00	O. 84.00
M. 82.00	O. 86.00	M. 82.00	O. 86.00
M. 84.00	O. 88.00	M. 84.00	O. 88.00
M. 86.00	O. 90.00	M. 86.00	O. 90.00
M. 88.00	O. 92.00	M. 88.00	O. 92.00
M. 90.00	O. 94.00	M. 90.00	O. 94.00
M. 92.00	O. 96.00	M. 92.00	O. 96.00
M. 94.00	O. 98.00	M. 94.00	O. 98.00
M. 96.00	O. 100.00	M. 96.00	O. 100.00